

KLARSTEIN NIETSVK  
TEIN NIETSVK KLAR  
KLARSTEIN NIETSVK  
TEIN NIETSVK KLAR  
KLARSTEIN NIETSVK  
TEIN NIETSVK KLAR  
KLARSTEIN NIETSVK

KLARSTEIN

**Vinsider 24D Built-In Duo**

Chłodziarka do wina

10029819 10032965 10035103



Szanowny kliencie,

Gratulujemy zakupu tego produktu. Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi, a następnie przestrzegać podanych w niej zasad, aby uniknąć uszkodzenia produktu. Gwarancja nie obejmuje żadnego uszkodzenia spowodowanego nieprzestrzeganiem podanych w instrukcji obsługi zasad i uwag. Spółka nie ponosi żadnej odpowiedzialności za takie uszkodzenia. Zeskanuj kod QR, aby uzyskać dostęp do najnowszej instrukcji obsługi oraz do dalszych informacji o produkcie.



---

## SPIS TREŚCI

---

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| Zasady bezpieczeństwa          | 2  |
| Opis produktu                  | 4  |
| Instalacja                     | 5  |
| Zmiana strony otwierania drzwi | 8  |
| Eksploatacja urządzenia        | 10 |
| Czyszczenie i konserwacja      | 11 |
| Rozwiązywanie problemów        | 13 |
| Utylizacja urządzenia          | 14 |

---

## SPECYFIKACJA TECHNICZNA

---

|               |                              |
|---------------|------------------------------|
| Kod produktu: | 10029819, 10032965, 10035103 |
| Zasilanie     | 220-240 V ~ 50/60 Hz         |

---

## PRODUCENT

---

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Niemcy

## ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- Sprawdź, czy napięcie w Twoim mieszkaniu odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Urządzenia mogą używać dzieci w wieku od 8 lat, osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, umysłowej oraz postrzeżeniowej, a także osoby bez doświadczenia i znajomości urządzenia. Wspomniane osoby mogą z urządzenia korzystać wyłącznie pod nadzorem albo po otrzymaniu zaleceń dotyczących bezpiecznej eksploatacji urządzenia i po zrozumieniu związanych z nią zagrożeń. Dzieciom nie wolno bawić się tym urządzeniem. Urządzenia nie mogą czyścić ani konserwować młodsze osoby bez nadzoru.
- Otwory wentylacyjne w obudowie urządzenia trzymaj czyste i wolne od jakichkolwiek przeszkód.
- Nie używaj mechanicznych lub innych urządzeń do przyspieszenia procesu rozmrażania, o ile nie są one zalecane przez producenta.
- Nie umieszczaj żadnych urządzeń elektrycznych w półkach lodówki, o ile nie są one zalecane przez producenta.
- Uważaj, aby nie uszkodzić obiegu chłodzącego.
- W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego powinien on zostać wymieniony przez producenta, serwis autoryzowany lub podobnie wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia.
- Regularnie kontroluj przewód zasilający pod kątem uszkodzeń; nie używaj urządzenia w razie uszkodzenia przewodu zasilającego lub samego urządzenia.
- W celu uniknięcia porażenia prądem elektrycznym nie używaj urządzenia, mając mokre ręce lub stojąc na mokrej powierzchni.
- Nie podłączaj tego urządzenia do sieci elektrycznej za pomocą przedłużacza. Sprawdź, czy urządzenie jest podłączone bezpośrednio do gniazdka elektrycznego.
- Umieszczając urządzenie, uważaj, aby odległość pomiędzy bokami urządzenia i ścianą wynosiła co najmniej 5 cm, a odległość pomiędzy tyłem urządzenia i ścianą wynosiła co najmniej 10 cm, ponieważ w tych miejscach znajduje się główny wylot ciepłego powietrza. W taki sposób zapewnisz odpowiednią wentylację urządzenia.
- Do urządzenia nie wkładaj gorących potraw ani napojów; odczekaj, aż ostygną one do temperatury pokojowej.
- Zamknij drzwi zaraz po włożeniu żywności do chłodziarki, aby uniknąć wzrostu temperatury w urządzeniu.
- Urządzenie przechowuj z dala od źródeł ciepła i bezpośredniego promieniowania słonecznego.
- Urządzenie umieść na równej powierzchni, aby zapewnić jego stabilność. Nie powinno ono stać na miękkiej powierzchni.
- Urządzenia nie należy umieszczać na miękkich powierzchniach.
- Na chłodziarce nie kładź żadnych innych urządzeń elektrycznych.
- W urządzeniu nie przechowuj żadnych łatwopalnych lub wybuchowych substancji, np. eteru, metanolu lub benzyny.
- Nie używaj urządzenia na zewnątrz lub w wilgotnym środowisku.
- Nigdy nie odłączaj urządzenia od zasilania, ciągnąc za przewód zasilający. Chwyc wtyczkę i wyjmij ją z gniazdka.
- Przewód zasilający trzymaj z dala od ciepłych i gorących powierzchni.
- Urządzenie podłączaj tylko do uziemionych gniazdek elektrycznych. Upewnij się, że gniazdko w Twoim mieszkaniu jest prawidłowo uziemione.

- Podłącz urządzenie do osobnego i prawidłowo uziemionego gniazdka elektrycznego.
- Urządzenie należy rozmrażać przynajmniej raz w miesiącu, ponieważ nagromadzony szron i lód mogą mieć niekorzystny wpływ na wydajność chłodzenia.
- Po przerwie w dostawie prądu elektrycznego odczekaj 5 minut przed ponownym włączeniem urządzenia. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia sprężarki.

Urządzenie zawiera czynnik chłodniczy izobutan (R600a), który jest przyjazny dla środowiska. Chociaż jest on łatwopalny, nie uszkadza warstwy ozonowej ani nie zwiększa efektu cieplarnianego. Zastosowanie tego czynnika chłodniczego jednak doprowadziło do niewielkiego wzrostu poziomu hałasu urządzenia. Oprócz hałasu sprężarki można usłyszeć również przepływ czynnika chłodniczego w układzie. Jest to niezbędne i nie ma to żadnego negatywnego wpływu na wydajność urządzenia. Podczas transportu i ustawiania urządzenia należy uważać, aby nie uszkodzić części układu chłodzenia. Wyciekający czynnik chłodniczy może spowodować uszkodzenie oczu.

### Specjalne instrukcje

- Ustawiając urządzenie, upewnij się, że przewód zasilający nie jest ściśnięty ani uszkodzony.
- Upewnij się, że z tyłu urządzenia nie ma żadnych gniazdek elektrycznych lub źródeł zasilania.

Aby uniknąć skażenia żywności, postępuj zgodnie z instrukcjami poniżej:

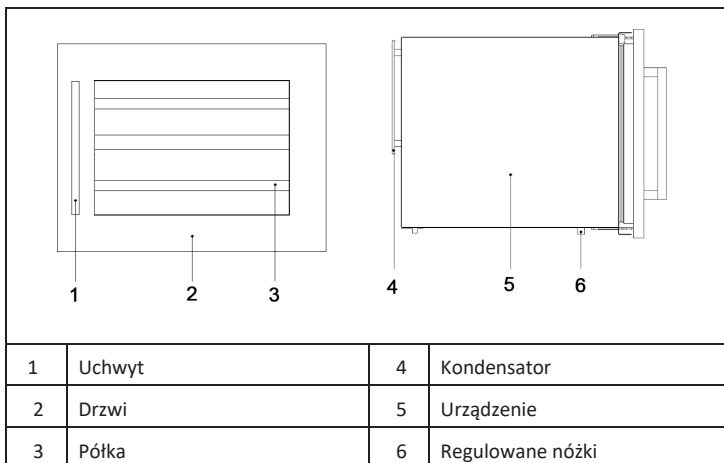
- Dłuższe otwarcie drzwi może prowadzić do znacznego wzrostu temperatury w urządzeniu.



#### UWAGA:

Podczas eksploatacji, konserwacji i utylizacji urządzenia należy zwrócić uwagę na lewy symbol, który znajduje się z tyłu urządzenia lub na jego sprężarce. Ostrzega on przed możliwymi pożarami. W obwodzie czynnika chłodniczego i w sprężarce znajdują się substancje łatwopalne. Podczas eksploatacji, konserwacji i utylizacji trzymaj urządzenie z dala od źródeł ognia.

## OPIS PRODUKTU



## INSTALACJA

### Przed instalacją (instalacja do zabudowy)

- Usunąć cały wewnętrzny i zewnętrzny materiał opakowaniowy.
- Przed podłączeniem do zasilania pozostaw chłodziarkę na około 2 godziny. Zmniejszy to możliwość wszelkich awarii systemu, które mogły wystąpić podczas przenoszenia lub transportu.
- Wyczyścić wnętrze letnią wodą i miękką ściereczką.
- Drzwi tego urządzenia można otwierać z lewej lub prawej strony. Urządzenie jest dostarczane z drzwiami otwieranymi w lewo.

### INSTALACJA

- Urządzenie jest przeznaczone do zabudowy w szafkach kuchennych.
- Urządzenie należy umieścić w dobrze wentylowanym i suchym pomieszczeniu.
- Chłodziarkę postawić na powierzchni, która jest wystarczająco mocna, aby utrzymać jej ciężar po całkowitym napełnieniu. Jeśli chcesz wypoziomować lodówkę, wyreguluj nóżki znajdujące się w dolnej części urządzenia.
- Nie wystawiaj chłodziarki na bezpośrednie działanie promieniowania słonecznego i ciepła (grzejnik, piec, kaloryfer, itp.). Bezpośrednie promieniowanie słoneczne może mieć wpływ na powłokę akrylową na obudowie urządzenia, a podwyższona temperatura może mieć wpływ na zużycie energii. Ekstremalnie niskie temperatury otoczenia mogą spowodować nieprawidłowe działanie urządzenia.
- Urządzenie należy podłączać wyłącznie do łatwo dostępnego gniazda elektrycznego. Jakiegokolwiek pytania dotyczące zasilania i/lub uziemienia należy kierować do autoryzowanego elektryka lub autoryzowanego centrum serwisowego.
- Aby zapobiec nagrzewaniu się urządzenia, należy zapewnić odpowiednią szczelinę wentylacyjną i zamontować odpowiednią płytę termoizolacyjną. Należy zapewnić odpowiedni przepływ powietrza do i z układu chłodzenia.
- Urządzenie należy prawidłowo zamontować do wszystkich niezbędnych przyłączy.

### Instrukcje dotyczące instalacji do zabudowy

Drzwi chłodziarki do wina prawie całkowicie uszczelniają urządzenie, dlatego w dolnej części pokrywy należy zabezpieczyć zawór odpowietrzający. Ogrzane powietrze musi być doprowadzone przez osłon wentylacyjną do tylnej ściany obudowy, a następnie skierowane do góry.

Kanały wentylacyjne powinny mieć przekrój co najmniej 200 centymetrów kwadratowych.

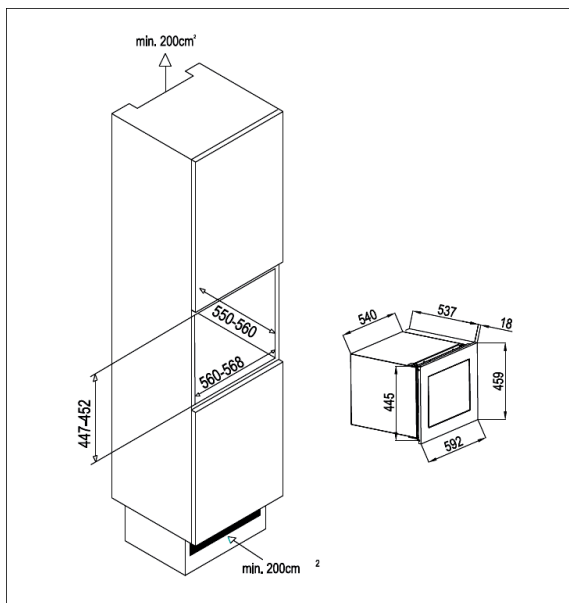
1. Zdejmij uszczelkę drzwi po stronie, na której chcesz zamontować uchwyt - zobaczysz dwa wyznaczone otwory do instalacji uchwyty.
2. Mocno zamocuj uchwyt, jak pokazano powyżej, za pomocą dwóch śrub, podkładek zabezpieczających i podkładek płaskich. UWAGA: Aby zapewnić prawidłowe działanie urządzenia, nigdy nie wolno blokować ani zakrywać otworów wentylacyjnych.

Uwaga: Aby zapewnić prawidłowe działanie urządzenia, nigdy nie blokuj ani nie zakrywaj otworów wentylacyjnych.

- W chłodziarce przechowuj wyłącznie zamknięte butelki.
- Nie przeciążaj chłodziarki do wina.
- Otwieraj drzwi jak najmniej.
- Nie przykrywaj półek folią aluminiową lub podobnym materiałem, aby umożliwić cyrkulację powietrza.
- Jeśli zostawisz chłodziarkę pustą przez długi czas, wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego, wyczyść ją i zostaw otwarte drzwi, aby zapobiec tworzeniu kondensacji i pleśni.
- W razie potrzeby wymień uszczelkę drzwi.

### Instrukcja instalacji

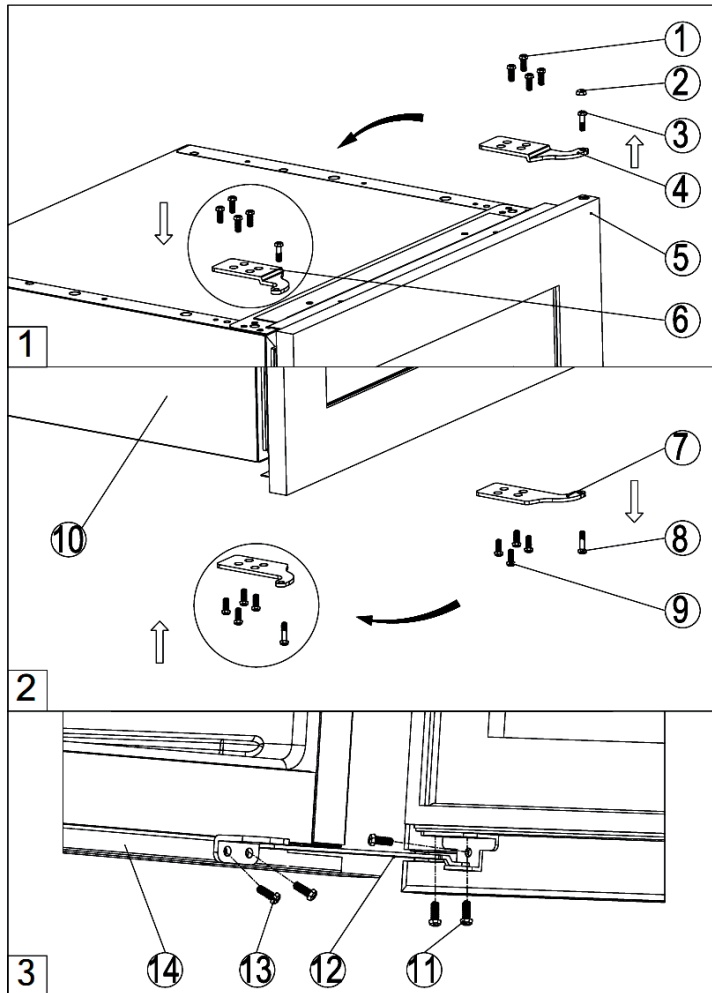
- Chłodziarka jest przeznaczona do zabudowy w szafkach kuchennych i jest wyposażona w regulowane nóżki dzięki czemu można regulować jej wysokość. Chłodziarka do wina pasuje do szafek kuchennych o głębokości 600 mm.
- Otwór wentylacyjny z przodu urządzenia nie może być zakryty.
- Nie umieszczaj urządzenia w wilgotnych miejscach.



**Uwagi dot. podłączenia**

- Przed użyciem należy sprawdzić napięcie na tabliczce znamionowej urządzenia i podłączać urządzenie tylko do tych gniazdek, które odpowiadają napięciu urządzenia.
- Urządzenie można podłączyć do gniazdka elektrycznego o napięciu 220 - 240 V ~ 50 Hz. W razie wątpliwości należy zwrócić się do elektryka lub dostawcy prądu.
- Przewód zasilający należy poprowadzić bezpiecznie za urządzeniem. Urządzenie podłącz tylko do gniazdka elektrycznego, do którego nie są podłączone żadne inne urządzenia elektryczne. Nie wyciągaj wtyczki z gniazdka, ciągnąc za przewód zasilający, ale trzymaj ją za wtyczkę.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, pracownika serwisu lub podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożenia.
- Nie podłączaj urządzenia do przedłużaczy, które nie zostały specjalnie przetestowane i nie są zalecane przez technika.

## ZMIANA STRONY OTWIERANIA DRZWI



1. Zamknij szklane drzwi i usuń ozdobny korek 2. Odkręć sworzeń górnego zawiasu 3 i sworzeń dolnego zawiasu 8. Podeprzyj szklane drzwi rękami, aby nie spadły po wyjęciu sworzni. (Obrazek 1 i 2)
2. Pociągnij w dół, aby zdjąć szklane drzwi i umieść je na miękkiej powierzchni, aby ich nie zarysować.
3. Zdejmij prawą górną część zawiasu 4, odkręcając cztery śruby 1 i wyjmij lewą górną część zawiasu 6 z plastikowego worka znajdującego się w opakowaniu, a następnie zainstaluj ją we wskazanym miejscu po przeciwnej stronie. (Obrazek 1)
4. Zdejmij dolną część zawiasu 7 z drzwi, odkręcając śruby 9. Następnie odwróć ją i ponownie zamontuj po przeciwnej stronie. (Obrazek 2)
5. Obróć drzwi o 180° i ponownie włóż sworznie zawiasów 3 i 8 do drzwi przez górną część zawiasu 6 i dolną część zawiasu 7. Upewnij się, że podkładki, na których osadzone są sworznie zawiasów, są prawidłowo umieszczone.
6. Wyrównaj drzwi, regulując śruby używane do zabezpieczenia górnej i dolnej części zawiasu.

## EKSPLLOATACJA I OBSŁUGA

Chłodziarka do wina powinna być umieszczona w pomieszczeniu o temperaturze od 5 °C do 35 °C. Jeśli temperatura otoczenia jest wyższa lub niższa od zalecanej, może to wpływać na działanie chłodziarki. Umieszczenie chłodziarki w miejscu o niskiej temperaturze może wskazywać na wahania temperatury w urządzeniu. Dlatego zakres 5-22 °C może nie zostać osiągnięty.

Uwaga: Przy pierwszym użyciu chłodziarki do wina lub ponownym włączeniu chłodziarki do wina może wystąpić kilkustopniowa różnica między ustawioną temperaturą a temperaturą wskazaną na wyświetlaczu LED. Jest to normalne, ponieważ wewnątrz urządzenie musi się schłodzić po włączeniu. Po kilku godzinach temperatura się stabilizuje.

W razie odłączenia urządzenia lub awarii zasilania należy odczekać 3-5 minut przed jego ponownym włączeniem. Jeśli spróbujesz ponownie włączyć urządzenie wcześniej, nie włączy się.

### PANEL STEROWANIA I FUNKCJE

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <div><div><div></div><div>°C</div><div>°F</div></div></div> |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Wyłącznik: Służy do włączania i wyłączania urządzenia.<br>Wyłączenie urządzenia: Przytrzymaj ten przycisk przez 5 sekund.                                                                                                                                                                  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | LIGHT (światło): Służy do włączania/wyłączania oświetlenia wewnętrznego.                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | UP (do góry): Służy do podwyższania ustawionej temperatury o 1 °C.                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | DOWN (w dół): Służy do obniżania ustawionej temperatury o 1 °C.                                                                                                                                                                                                                            |
| °C/°F                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Służy do wyboru sposobu wyświetlania temperatury w stopniach Fahrenheita lub Celsjusza. Aby zmienić sposób wyświetlania temperatury ze stopni Fahrenheita na stopni Celsjusza lub ze stopni Celsjusza na stopnie Fahrenheita, przytrzymaj jednocześnie przyciski UP i DOWN przez 5 sekund. |

- W razie potrzeby można dostosować temperaturę, naciskając przycisk UP lub DOWN. Po pierwszym naciśnięciu obu przycisków na wyświetlaczu LED pojawi się pierwotnie ustawiona temperatura (pierwotnie ustawiona temperatura to 12 °C).
- Temperatura wzrośnie o 1 °C, jeśli raz naciśniesz przycisk UP, lub spadnie o 1 °C, jeśli raz naciśniesz przycisk DOWN.

- Jeśli chcesz w dowolnym momencie wyświetlić „ustawioną” temperaturę, naciśnij przycisk UP lub DOWN, ustawiona temperatura będzie migać na wyświetlaczu LED przez 5 sekund.
- Temperatura przechowywania jest wyświetlana na niebiesko na wyświetlaczu.

### Zalecana temperatura

|                                                |          |
|------------------------------------------------|----------|
| Vintage Bordeaux - czerwone                    | 16-17 °C |
| Vintage Burgundi - czerwone                    | 15-16 °C |
| Vintage białe wina wytrawne                    | 14-16 °C |
| Lekkie, owocowe, młode wina czerwone           | 11-12 °C |
| Rosés de Provence, wczesne wina                | 10-12 °C |
| Białe wina wytrawne i czerwone wina regionalne | 10-12 °C |
| Białe wina regionalne                          | 8-10 °C  |
| Szampan                                        | 7-8 °C   |
| Słodkie wina                                   | 6 °C     |

## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

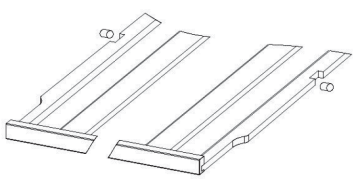
Przed czyszczeniem obudowy (należy to robić regularnie), należy odłączyć urządzenie, wyciągając wtyczkę z gniazdka elektrycznego lub wyłączając bezpiecznik. Zaleca się czyszczenie chłodziarki od wewnątrz i na zewnątrz (ze wszystkich stron) roztworem ciepłej wody i detergentu przed pierwszym użyciem, a następnie regularnie. Opłucz wodą i pozostaw do całkowitego wyschnięcia przed ponownym podłączeniem. Nie używaj rozpuszczalników ani środków rysujących powierzchnie. Wyczyść półki środkiem czystości, a następnie osusz je miękką, suchą ściereczką. Niektóre zapachy mogą się utrzymywać przy pierwszym użyciu. W takim przypadku pozostaw puste urządzenie włączone w najniższej temperaturze na kilka godzin. Zimno usuwa wszystkie możliwe zapachy.

### Rozmrażanie

- Urządzenie rozmraża się automatycznie.
- Parownik z tyłu urządzenia rozmraża się automatycznie. Skondensowana woda zbiera się w kanale spustowym z tyłu urządzenia i przepływa przez otwór spustowy do tacy ociekowej przy sprężarce, gdzie odparowuje.

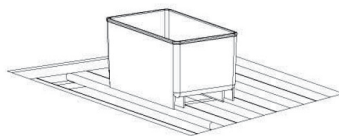
## Wymowane półki

Aby wyjąć jakąkolwiek półkę z prowadnic, przesunąć półkę do pozycji, w której wycięcie na półce znajduje się tuż pod plastikowym słupkiem, a następnie ją wyciągnij. Podczas wymiany półek zawsze upewnij się, że są ustawione prawidłowo.



## Regulacja wilgotności (opcjonalnie)

Chłodziarka do wina wyposażona jest w system utrzymywania odpowiedniego poziomu wilgotności. Napełnij mały plastikowy pojemnik na wodę do  $\frac{3}{4}$  wysokości wodą i umieść go na szynach na górnej półce chłodziarki do wina. Regularnie sprawdzaj poziom wody i w razie potrzeby ją dolej. Upewnij się, że pojemnik jest prawidłowo umieszczony na prowadnicach na górnej półce, aby zapobiec rozlaniu się wody.



## Czyszczenie chłodziarki do wina

- Wyłącz zasilanie, odłącz urządzenie i wyjmij wszystkie przedmioty, w tym półki i stojak.
- Umyj wewnątrz ciepłą wodą i roztworem sody oczyszczonej. Roztwór powinien zawierać ok. dwóch łyżek sody oczyszczonej na jedną czwartą wody.
- Umyj również półki.
- Przed czyszczeniem któregośkolwiek obszaru elementów sterujących usuń nadmiar wody z gąbki lub szmatki.
- Wyczyść zewnętrzną stronę urządzenia i łagodnym roztworem detergentu letniej wody.
- Dokładnie opłucz i osusz miękką szmatką.

## Tryb wakacyjny

- Krótki urlop: Pozostaw chłodziarkę włączoną, jeśli urlop lub nieobecność będą trwały mniej niż trzy tygodnie.
- Dłuższy urlop/dłuższa nieobecność Jeśli urządzenie nie będzie używane przez kilka miesięcy, należy z niego wyjąć wszystkie przedmioty, wyłączyć je i wyciągnąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego. Dokładnie wyczyść i osusz wewnątrz urządzenia.
- Aby zapobiec rozwojowi nieprzyjemnych zapachów i pleśni, zostaw drzwi lekko otwarte: w razie potrzeby je zablokuj.

## ROZWIĄZYWANIE TECHNICZNYCH PROBLEMÓW

| Problem                                                 | Możliwa przyczyna i zalecane rozwiązanie                                                                       |
|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Chłodziarka do wina nie działa prawidłowo.              | Urządzenie nie jest podłączone do zasilania.                                                                   |
|                                                         | Urządzenie jest wyłączone.                                                                                     |
|                                                         | Zadziałał wyłącznik automatyczny lub bezpiecznik został uszkodzony.                                            |
| Chłodziarka do wina słabo chłodzi.                      | Sprawdź ustawienie temperatury.                                                                                |
|                                                         | Środowisko może wymagać wyższych ustawień.                                                                     |
|                                                         | Drzwi są często otwierane.                                                                                     |
|                                                         | Drzwi nie są prawidłowo zamknięte.                                                                             |
|                                                         | Drzwi nie są prawidłowo zamknięte.                                                                             |
| Światło nie działa.                                     | Urządzenie nie jest podłączone do zasilania.                                                                   |
|                                                         | Zadziałał wyłącznik automatyczny lub bezpiecznik został uszkodzony.                                            |
|                                                         | Żarówka się przepaliła.                                                                                        |
|                                                         | Przycisk światła jest wyłączony.                                                                               |
| Urządzenie często się wyłącza i włącza.                 | Temperatura w pomieszczeniu jest wyższa niż normalnie.                                                         |
|                                                         | Do chłodziarki włożono dużą ilość butelek na raz.                                                              |
|                                                         | Drzwi są otwierane zbyt często.                                                                                |
|                                                         | Drzwi nie są prawidłowo zamknięte.                                                                             |
|                                                         | Nieprawidłowo ustawiony regulator temperatury.                                                                 |
|                                                         | Nieszczelność drzwi.                                                                                           |
| Wibracje.                                               | Upewnij się, że chłodziarka do wina jest wypoziomowana.                                                        |
| Wydaje się, że chłodziarka do wina robi za dużo hałasu. | Hałas może być spowodowany przepływem czynnika chłodniczego przez urządzenie, co jest normalne.                |
|                                                         | Pod koniec każdego cyklu można usłyszeć dźwięki fal wywołanych przepływem czynnika chłodniczego w chłodziarce. |
|                                                         | Kurczenie się ścian wewnętrznych może powodować pękanie.                                                       |
|                                                         | Chłodziarka do wina nie jest wypoziomowana.                                                                    |
| Drzwi zamykają się nieprawidłowo.                       | Chłodziarka do wina nie jest wypoziomowana.                                                                    |
|                                                         | Drzwi zostały odwrócone i nieprawidłowo zainstalowane.                                                         |
|                                                         | Uszczelka jest uszkodzona (uszkodzony magnes lub guma).                                                        |
|                                                         | Półki są w nieprawidłowej pozycji.                                                                             |

## UTYLIZACJA URZĄDZENIA



Zgodnie z Dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE to oznakowanie na urządzeniu lub jego opakowaniu oznacza, że urządzenia nie wolno wyrzucać z odpadami domowymi. Zgodnie z dyrektywą urządzenie należy przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki zajmującego się recyklingiem sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z niewłaściwej utylizacji urządzenia. Aby uzyskać szczegółowe informacje dotyczące możliwości recyklingu tego urządzenia, należy skontaktować się z lokalnym urzędem miasta lub służbami oczyszczania miasta.



KLARSTEIN NIETSRAT  
SRAT KLARSTEIN NIE  
KLARSTEIN NIETSRAT  
SRAT KLARSTEIN NIE  
KLARSTEIN NIETSRAT  
SRAT KLARSTEIN NIE  
KLARSTEIN NIETSRAT